

HA für 19.10.2015 – Teil 1 – Übersetzen Sie:

1. Ve výpisu z evidence rejstříku trestů jsou informace o odsouzení dotyčné osoby, případně informace o tom, že trestní rejstřík žádné takové informace neobsahuje.
2. Výpis z trestního rejstříku se vystavuje pouze na žádost dotyčné osoby na základě předložení jejího občanského průkazu.
3. Výpis nesmí být ve většině případů starší než tři měsíce.
4. Rovněž i zastupující orgán v zahraničí vystaví na návrh žadatele výpis z evidence rejstříku trestů.
5. Podklady k informacím o odsouzení shromažďuje Zemské policejní ředitelství ve Vídni.

**HA für 19.10.2015 – Teil 2 – Dokument – Výpis z evidence rejstříku trestů fyzických osob –
Übersetzen Sie (siehe auf der anderen Seite)**



Číslo žádosti: ~~123456789~~

Žádost doručena: 06.02.2013 14:15:40

Zpracováno: 06.02.2013 16:10:01

Počet záznamů v ČR: 0 (nula)

Počet příloh: 1 (jeden)



0121663884

Na žádost osoby s údaji níže uvedenými se vydává:

VÝPIS Z EVIDENCE REJSTŘÍKU TRESTŮ FYZICKÝCH OSOB

Osobní údaje:

Jméno:

Příjmení:

Rodné příjmení:

Datum narození / rodné číslo:

Pohlaví:

Místo / okres narození:

Stát narození:

Státní občanství:

Obsah evidence Rejstříku trestů České republiky:

Nejsou žádné informace o odsouzení dotyčné osoby

Konec obsahu evidence Rejstříku trestů České republiky.

Příloha č. 1:

Tato příloha vychází z informací získaných dožádáním z rejstříku trestů (příslušného orgánu) státu: Rakouská republika. Důvodem dožádání je skutečnost, že žádost o výpis podal státní příslušník uvedeného členského státu Evropské unie (§ 16g ods. 2 zákona č. 269/1994 Sb., o Rejstříku trestů, ve znění pozdějších předpisů).

Obsah sdělení dožádaného státu: Rakouská republika:

Nejsou žádné informace o odsouzení dotyčné osoby

Případné nepřesné údaje ihned sdělte na shora uvedenou adresu, aby mohlo být okamžitě provedeno přešetření. Tento dokument neslouží k prokazování totožnosti fyzické osoby.